

УЖЕ СЕЙЧАС! БЛАГОВЕСТИЕ ХРИСТА - РОССИИ!

NOW! Christ's Gospel to RUSSIA!

Here is BIG NEWS! A gigantic door has swung wide open through the Iron Curtain. Now we go to Russia in the Russian language.

by Herbert W. Armstrong

IT APPEARED impossible! The Kremlin has set out to eradicate religion from Russia—and, ultimately, from the entire face of the earth! Missionaries have been barred. Evangelists, preachers, ministers of religion are not allowed. The forbidding "IRON CURTAIN" has stood an impassable barrier to the entrance of any religion—let alone the true Gospel of Jesus Christ—into Russia.

Russian People Religious?

Communism teaches that "religion is the opium of the people." Communism is *godless atheism!*

Russian leader *Zimoviev* said that the Communists were going to chase Almighty God out of His high heaven; and wherever God fled to escape them, they would search Him out and destroy Him!

Bold words! But blustering blasphemy! *Zimoviev* is now rotting in his grave. And the God he defied has now opened a *gigantic door* through the vanished "iron curtain" for the shouting and thundering of His OWN MESSAGE to all the people of Russia, in their own language! And God says that **NO MAN CAN SHUT THAT DOOR!**

The Russian people are inherently religious by nature. The Soviet government has not been able to stamp religion out of Russia. There are still churches in Russia. But the Russian people, under the Czar, had only the Greek Orthodox CATHOLIC religion—a degenerated, paginated counterfeit of true Christianity—in empty form and ceremony. They never had God's TRUTH. But they are really *hungry* for it!

Unto ALL Nations

Our commission is found in Matthew 24:14: "This gospel of the Kingdom shall be preached in all the world for a

witness unto ALL nations," just before the END of this age—just before the return of Jesus Christ to earth! I want to tell you that for years I have looked at those three words "UNTO ALL NATIONS" and realized it means EVERY nation. Now, for example, that means RUSSIA, and Communist Red CHINA, and SPAIN. And yet every door for getting Christ's own Gospel into these three nations was CLOSED TIGHT!

Every possible avenue for getting past that Iron Curtain into RUSSIA had been closed and blockaded so totally that at times I was tempted to wonder if maybe God wouldn't overlook it if we failed to find a way to get His Message to the Russian people! Surely God would not expect the impossible! But we must remember that our God is the ALL-Mighty God—the miracle-working God—and He has said (Rev. 3:7-8), that He will OPEN DOORS for us! Yet no door was open.

In February, 1947, Mrs. Armstrong and I went to Europe to search out ways of getting the Message into Britain and Europe. There were absolutely NO radio doors open over there anywhere! It was discouraging. But when God's time came, at the end of our first 19-year time-cycle of broadcasting (it was after exactly 19 years that God OPENED A DOOR for the Apostle Paul to take the Gospel to Europe, in 50 A.D.), then ON THE VERY WEEK that was the 19th anniversary of our first broadcast, we started on the most powerful station in Europe at that time—Radio Luxembourg!

Three years ago we went to Spain, but we found Fascist Dictator Franco has CLOSED EVERY DOOR for any kind of religion except the Roman Catholic. Yet a little later God opened the SUPER-

power Radio International at Tangier, just across the Strait of Gibraltar from Spain—BUT IN THE ENGLISH LANGUAGE. We still were not reaching many in Spain.

Also some two or three years ago God opened the super-power door of Chiang Kai-shek's RADIO TAIWAN, which now beams THE WORLD TOMORROW twice weekly across the Bamboo Curtain into RED CHINA.

But, at last, while we were in New York in late February came the BIG NEWS!

First, Radio Tangier opened its doors to us now to begin broadcasting to SPAIN in the SPANISH LANGUAGE! Franco does not control Tangier or its great radio station which is heard all over Europe!

And then, the BIGGEST NEWS!—Altho the United States government has been spending hundreds of millions to broadcast the message of Democracy to Russia by the powerful transmitters of the "VOICE OF AMERICA," the Kremlin has spent many more millions to construct gigantic, more powerful transmitters to JAM the "Voice of America," so it cannot be heard in Russia. Then the U.S. builds still additional radio transmitters on new wavelengths, but the Russians immediately build more powerful transmitters to JAM them, and BLACK OUT the message of Democracy.

The B.B.C. of Great Britain has had the same experience. The Russians have JAMMED THEM OUT! Thousands have contributed to "RADIO FREE EUROPE" in an effort to broadcast religion and democracy messages into Russia. But the Russians have JAMMED THEM OUT!

Until we were in New York this was the situation. It seemed hopeless. But THIS IS GOD'S WORK! *Thi is GOD'S* (Please continue on page 16)

Plain Truth, April 1959

**ЗАМЕЧАТЕЛЬНЫЕ НОВОСТИ! В Железном Занавесе широко
распахнулась гигантская дверь! И теперь мы идем в Россию,
говоря по-русски!**

Герберт У. Армстронг

Это казалось невероятным! Ведь правительство Кремля было настроено искоренить религию в России, а в конечном итоге - и с лица земли!

Миссионеры были под запретом. Евангелисты, проповедники, религиозные пасторы не были разрешены. Дурное предзнаменование - "ЖЕЛЕЗНЫЙ ЗАНАВЕС" - стоял непроходимым барьером на пути вхождения в Россию любой религии, не говоря уже об истинном Благовестии Иисуса Христа.

Религиозны ли русские люди?

Коммунизм учит, что "религия - это опиум для народа". Коммунизм есть *отрицающий Бога атеизм!*

Один из российских лидеров - Зиновьев - сказал, что коммунисты изгонят Всемогушего Бога с Его высоких небес; и всякий раз, когда Бог будет бежать от них, они найдут Его и уничтожат Его!

Дерзкие слова! Но хвастливый и богохульный Зиновьев гниет сейчас в своей могиле. А БОГ, которого он отрицал, только что *открыл гигантскую дверь* в вознесенном "железном занавесе", чтобы громкогласно и громо-гласно возвестить о СВОЕМ ПОСЛАНИИ всем людям России на их собственном языке! И Бог говорит, что НИ ОДИН ЧЕЛОВЕК НЕ МОЖЕТ ЗАКРЫТЬ ЭТУ ДВЕРЬ!

Русские люди традиционно религиозны по своей природе. Советское правительство так и *не* в состоянии было выкорчевать религию в России. В России до сих пор существуют церкви. Но в царское время у русских людей была только одна религия - греко-римское вероисповедание - вырождающаяся, основанная на язычестве фальсификация истинного христианства, она является пустой оболочкой и церемонией. Они никогда не знали Божьей ИСТИНЫ. Но они искренне *жаждут* ее!

Во Свидетельство ВСЕМ Народам

Наши полномочия найдены в Евангелии от Матфея 24:14 : "И проповедано *будет* сие Евангелие Царствия по всей вселенной, *во свидетельство ВСЕМ народам*" сразу же перед КОНЦОМ данной эпохи, сразу же перед возвращением на землю Иисуса Христа! (выделение в библейской цитате добавлено автором).

Я хочу рассказать вам, как годами я смотрел на эти три слова "ВО СВИДЕТЕЛЬСТВО ВСЕМ НАРОДАМ" и осознал, что это означает КАЖДУЮ нацию. И это, к примеру,

означает и РОССИЮ, и коммунистический КИТАЙ, и ИСПАНИЮ. И все-таки *каждая дверь* для вхождения Собственного Благовестия Христа в каждую из этих трех наций была НАГЛУХО ЗАКРЫТА!

Каждая возможная лазейка для прохождения мимо этого Железного Занавеса в РОССИЮ была закрыта и заблокирована так тщательно, что временами я вынужден был пребывать в недоумении, уж не мог ли Бог просмотреть ее, если мы потерпели поражение в поиске пути, чтобы доставить Его Послание к русским людям! Но, разумеется, для Бога нет невозможного! И мы должны помнить, что наш Бог есть ВСЕ-Могущий Бог, чудотворный Бог, и Он сказал (Откровение 3:7-8), что Он ОТКРОЕТ ДВЕРИ для нас! И все-таки ни одна дверь пока не была открыта.

В феврале 1947 года миссис Армстронг и я отправились в Европу в поисках путей для доставки Послания в Британию и Европу. И абсолютно ни одна радио-дверь НЕ была открыта где-нибудь там! Это было удручающе. Но когда Божье время пришло - в конце нашего первого 19-летнего временного цикла вещания в эфире (ведь это было точно через 19 лет, как Бог "ОТКРЫЛ ДВЕРЬ", чтобы Апостол Павел принес Благовестие в Европу в 50 году нашей эры) - *В ТУ САМУЮ НЕДЕЛЮ*, когда исполнилась 19 годовщина нашего первого вещания, мы начали работу на наиболее мощной в то время радиостанции Европы - Радио Люксембург!

Три года назад мы отправились в Испанию, но мы обнаружили, что фашистский диктатор Франко ЗАКРЫЛ КАЖДУЮ ДВЕРЬ для любой религии кроме Римской католической. И все-таки немного позднее Бог открыл СУПЕР-мощную станцию *Международное Радио* на Тангьер как раз напротив Испании через Гибралтарский пролив - **НО НА АНГЛИЙСКОМ ЯЗЫКЕ**. Мы все еще не достигали многих в Испании.

А также примерно два-три года назад Бог открыл супер-мощную дверь Чан Кайшистского РАДИО ТАЙВАНЬ, которое теперь ведет направленную передачу "ЗАВТРАШНИЙ МИР" дважды в неделю через Бамбуковый Занавес в КРАСНЫЙ КИТАЙ.

Но наконец-то, пока мы были в Нью-Йорке, в конце февраля пришли
ЗАМЕЧАТЕЛЬНЫЕ НОВОСТИ!

Во-первых, Радио Тангьер открыло для нас свои двери, чтобы сейчас же начать вещание на ИСПАНИЮ на ИСПАНСКОМ ЯЗЫКЕ! Франко не контролировал Тангьер и его огромную радиостанцию, которую слушали по всей Европе!

А далее, *ЕЩЕ БОЛЕЕ ЗАМЕЧАТЕЛЬНЫЕ НОВОСТИ!!!* - Хотя правительство Соединенных Штатов и тратило сотни миллионов на вещание послания Демократии в Россию мощными передатчиками "ГОЛОСА АМЕРИКИ", но Кремль тратил гораздо *больше* миллионов на конструирование *более* мощных передатчиков для ПОДАВЛЕНИЯ "Голоса Америки", чтобы он не был слышен в России. Затем США еще строит дополнительные радио-передатчики на новых длинах волн, но русские немедленно строят более мощные передатчики, чтобы ЗАГЛУШИТЬ их и НЕ ПРОПУСТИТЬ послание Демократии.

И Би-Би-Си в Великобритании прошла через такое же испытание. Русские ЗАГЛУШАЛИ ИХ! Тысячи людей вкладывали средства в "РАДИО СВОБОДНОЙ ЕВРОПЫ" в попытке радиовещания религиозных и демократических посланий в Россию. Но русские ЗАГЛУШАЛИ ИХ!

И эта ситуация продолжалась, пока мы оставались в Нью-Йорке. Все казалось безнадежным. Но ЭТО ЯВЛЯЕТСЯ РАБОТОЙ БОГА. Это БОЖЬЯ Программа! Бог является Богом, творящим чудеса. Он говорит, что Он ОТКРОЕТ ДВЕРИ для СВОЕГО Послания!

И - ЧУДО ИЗ ЧУДЕС !! ОН СДЕЛАЛ ЭТО !!

И это ВЕЛИКОЛЕПНЫЕ НОВОСТИ!! В Европе есть одна крошечная нация, которую Россия считает слишком незначительной, чтобы замечать - маленькая страна Монако - ставшая известной благодаря женитьбе ее принца на киноактрисе Грэйс Келли (Grace Kelly) и рождению их сына, что помогло сохранению независимости этой маленькой

нации. Так вот, СЕЙЧАС эта маленькая страна владеет супер-сверхмощной радиостанцией - более мощной, чем Радио Люксембург - *наиболее мощной в Европе* - В ВОСЕМЬ РАЗ мощнее, чем наша самая большая в Соединенных Штатах станция. Это Радио Монте Карло - *мощностью в 400 000 ватт*, НАПРАВЛЕННОЕ ПРЯМО В РОССИЮ НА МОСКВУ! И кроме того, существуют еще две мощные коротковолновые станции, также направленные на Россию, только на других длинах волн.

Русские не глушили эту гигантскую станцию. Они позволяли ее программам проникать в Россию. *Бог хранил эту станцию ДОСТУПНОЙ для СВОЕГО Послания!* Для того, чтобы глушить ее, русские должны были построить по крайней мере ШЕСТЬ станций в России гораздо более мощных, чем эти три станции, и направить их на Монте Карло, и вот это стоило бы МНОГИЕ миллионы долларов! Русские хотят иметь дружеские отношения с Монако. Поэтому вероятность того, что они попытаются заглушить эту станцию, очень мала; но если они попытаются, то на это потребуется очень много времени.

РАДИО МОНТЕ КАРЛО открыло для нас выбор получасового вещания *каждую субботу* и каждое воскресенье - НАИЛУЧШЕЕ возможное время, потому что суббота сейчас в России - выходной день! Программа "ЗАВТРАШНИЙ МИР" будет транслироваться в Россию одновременно со всех трех радиостанций каждую неделю в это идеальное время!

МЫ ГОТОВЫ НАЧАТЬ НЕМЕДЛЕННУЮ ТРАНСЛЯЦИЮ НА ВСЮ РОССИЮ - *НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ* - СО ВСЕХ ТРЕХ ЭТИХ СТАНЦИЙ – радиовещание стандартного приема мощностью в 400 000 ватт и две коротковолновые станции; и все они в одно и то же время - 7 часов утра в Монте Карло, что означает 9 часов утра в Москве! И так будет каждую субботу и каждое воскресенье на этой сверхмощной станции! Таким образом у нас теперь есть НАИЛУЧШЕЕ возможное время ЧЕРЕЗ *ЕДИНСТВЕННУЮ РАДИОВЕЩАТЕЛЬНУЮ ДВЕРЬ*, КОТОРУЮ БОГ ОТКРЫЛ ДЛЯ НАС, ЧТОБЫ ДОСТИЧЬ РОССИИ!

из журнала "Простая Истина"

апрель 1959 года

И это **ВПЕРВЫЕ В МИРЕ! В ПЕРВЫЙ РАЗ** истинное Благовестие Христа было когда-либо разрешено для радиовещания на Россию! Вдумайтесь в это! Впервые **МИЛЛИОНЫ** русских людей услышат **ИСТИНУ!**

из журнала "Простая Истина"

апрель 1959 года